

**MINISTERSTVO OBRANY SR**  
**Úrad pre investície a akvizície**  
**Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava**

*"zverejnené na [www.mosr.sk](http://www.mosr.sk)" v súlade s § 99 ods. 3 zákona č. 25/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov*

**Vec:** Výzva na predkladanie ponúk - podprahová zákazka na nákup tovaru  
**„Izolačný laboratórny odev a odev s izolačným dýchacím prístrojom“**

Naša organizácia predpokladá v roku 2008 realizovať nákup **„Izolačného laboratórneho odevu a odevu s izolačným dýchacím prístrojom“** pre príslušníkov Ozbrojených síl SR.

Predpokladaná hodnota zákazky 1 680 000,00 Sk.

Prílohou výzvy sú súťažné podklady, ktoré sú spracované podľa zákona č. 25/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov.

**Ing. Juraj HREHORČÁK**  
riaditeľ

VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ: Ministerstvo obrany SR  
zastúpené: Úradom pre investície a akvizície MO SR Bratislava  
Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava

Č. p.: ÚIA – 1165-8/2008 – OddKM

Výtlačok číslo: 1  
Počet listov: 10  
Prílohy: 1/6

## PODPRAHOVÁ ZÁKAZKA VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA (Tovary)

### SÚŤAŽNÉ PODKLADY

**PREDMET ZÁKAZKY: Izolačný laboratórny odev, odev s izolačným dýchacím prístrojom  
a návrh kodifikačných údajov**

Odsúhlasil a schválil

V Bratislava, dňa .....

**Ing. Juraj HREHORČÁK**  
riaditeľ

Súlad súťažných podkladov so zákonom č. 25/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov

Ing. Viliam KAMODY  
osoba zodpovedná za verejné obstaranie  
v obstarávateľskej organizácii  
reg. číslo G2266-581-2006

Bratislava    októbra 2008

## A.1 POKYNY PRE UCHÁDZAČOV

### Časť I. Všeobecné informácie

#### 1. Identifikácia verejného obstarávateľa

Názov organizácie: **Ministerstvo obrany SR**  
**Úrad pre investície a akvizície MO SR**  
Sídlo organizácie: **Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava**  
IČO: 30845572  
Kontaktná osoba: Ing. Viliam Kamody  
Telefón: +421/960/322 417  
Fax: 0960 322 427, +421/2/44452134  
email: viliam.kamody@mod.gov.sk

#### 2. Predmet zákazky

- 2.1. Názov predmetu zákazky: „**Izolačný laboratórny odev, odev s izolačným dýchacím prístrojom a návrh kodifikačných údajov**“ podľa § 13 zákona č. 11/2004 Z.z.  
2.2. Predmetom zákazky je obstaranie izolačných laboratórnych odevov a odevov s izolačným dýchacím prístrojom  
2.3. Podrobné vymedzenie predmetu zákazky, tvorí časť súťažných podkladov B.1 Opis predmetu zákazky.

#### 3. Rozdelenie predmetu zákazky

- 3.1. Názov jednotlivých častí predmetu zákazky a číselný kód jednotlivých častí tovaru pre hlavný predmet a doplnujúce predmety z Hlavného slovníka obstarávania (CPV):

| Časť predmetu zákazky | Názov                     | CPV        | Predpokladaný počet ks |
|-----------------------|---------------------------|------------|------------------------|
| 1.                    | Izolačný laboratórny odev | 18100000-0 | cca 8                  |

| Časť predmetu zákazky | Názov                                          | CPV        | Predpokladaný počet spr |
|-----------------------|------------------------------------------------|------------|-------------------------|
| 2.                    | Odev s izolačným dýchacím prístrojom - súprava | 18100000-0 | cca 8                   |

Uchádzač môže predložiť ponuku: na jednu časť predmetu zákazky alebo na obidve časti predmetu zákazky podľa časti súťažných podkladov B1. *Opis predmetu zákazky*

#### 4. Variantné riešenie

- 4.1. Neumožňuje sa predložiť variantné riešenie.  
4.2. Ak súčasťou ponuky bude aj variantné riešenie, variantné riešenie nebude zaradené do vyhodnotenia a bude sa naň hľadieť akoby nebolo predložené.

### 5. Zdroj finančných prostriedkov

Predmet zákazky bude financovaný z finančných prostriedkov štátneho rozpočtu. Preddavky na cenu sa neposkytujú. Platba za tovar sa uskutoční po dodaní tovaru a vystavení faktúry.

### 6. Zmluva

- 6.1. Výsledkom verejného obstarania bude uzavretie „**Kúpnej zmluvy**“ na predmet zákazky podľa § 409 a nasl. ustanovení Obchodného zákonníka.
- 6.2. Podrobné vymedzenie zmluvných podmienok predmetu zákazky tvorí časť B.1 Opis predmetu zákazky, B.2 Obchodné podmienky dodania predmetu zákazky.

### 7. Miesto a termín dodania predmetu zákazky

Miesto dodania predmetu zákazky: **Vojenská nemocnica Ružomberok, pracovisko Liptovský Mikuláš, Pod Strážami 1, 03101 Liptovský Mikuláš**, resp. sídla útvarov rezortu MO SR. Termín dodania do **14.11.2008**.

### 8. Platnosť ponuky

Uchádzač je svojou ponukou viazaný od uplynutia lehoty na predkladanie ponúk až do uplynutia lehoty viazanosti ponúk stanovenej verejným obstarávateľom do **30.10.2008**.

## **Časť II.**

### **Komunikácia a vysvetľovanie**

### 9. Komunikácia medzi verejným obstarávateľom a uchádzačmi

- 9.1. Poskytovania vysvetlení a iné dorozumievanie (ďalej len “informácie”) medzi verejným obstarávateľom a uchádzačmi sa zo strany verejného obstarávateľa bude uskutočňovať spôsobom, ktorý zabezpečí úplnosť a obsah údajov uvedených v ponuke a v žiadosti o účasť a zaručí ochranu dôverných a osobných údajov uvedených v týchto dokumentoch.
- 9.2. Oznámenie, odovzdávanie podkladov a komunikácia medzi verejným obstarávateľom a uchádzačom možno uskutočňovať písomne prostredníctvom pošty, faxom, alebo ich kombináciou. Pri poskytnutí informácií faxom, ktorým nemožno trvalo zachytiť ich obsah, tieto informácie sa doručia aj v písomnej forme najneskôr do 3 dní odo dňa odoslania informácie určenými prostriedkami, pri dodržaní zákonom stanovených lehôt.
- 9.3. Pri zistení rozdielov medzi obsahom informácie bez trvalého zachytenia obsahu a informácie doručenej v písomnej forme je rozhodujúca písomná forma.

### 10. Vysvetľovanie podmienok podprahovej zákazky

- 10.1 V prípade potreby objasniť podmienky podprahovej zákazky určené v súťažných podkladoch môže ktorýkoľvek zo záujemcov podľa bodu 9. písomne požiadať o ich vysvetlenie na adrese:

**Úrad pre investície a akvizície MO SR**

**Za kasárňou 3**

**832 47 Bratislava**

**Fax: +421/ 960 322 427**

Zo strany verejného obstarávateľa telefonické vysvetlenie **nebude** poskytované.

- 10.2. Za včas doručení požiadavku záujemcu o vysvetlenie podľa bodu 10.1 sa považuje požiadavka o vysvetlenie doručená verejnemu obstarávateľovi v **písomnej** forme najneskôr šesť pracovných dní pred uplynutím lehoty na predkladanie ponúk.
- 10.3. Odpoveď na každú požiadavku o vysvetlenie súťažných podkladov, predloženej zo strany ktoréhokoľvek záujemcu podľa bodu 9.2. a 10.2., sa preukázateľne oznámi do troch pracovných dní od doručenia požiadavky na vysvetlenie na internetovej stránke [www.mosr.sk](http://www.mosr.sk), na ktorej bola zverejnená výzva a súťažné podklady.

### 11. Obhliadka miesta dodania predmetu zákazky

Obhliadka miesta dodania tovaru nie je potrebná.

### Časť III. Príprava ponuky

#### **12. Jazyk ponuky**

- 12.1. Celá ponuka, tiež ďalšie doklady a dokumenty v nej predložené musia byť vyhotovené v štátnom jazyku - slovenský jazyk.
- 12.2. Ak ponuku predkladá uchádzač so sídlom mimo územia Slovenskej republiky, musí predložiť doklady, ktorými preukazuje splnenie podmienok účasti vo verejnom obstarávaní v pôvodnom jazyku a súčasne predložiť úradný preklad týchto dokladov do slovenského jazyka (štátneho jazyka). Ak bude ponuka predložená v inom jazyku bez úradného prekladu, bude z verejnej súťaže vylúčená. V prípade zistenia rozdielov v obsahu predložených dokladov je rozhodujúci preklad v slovenskom jazyku.

#### **13. Obsah ponuky**

- 13.1. Ponuka predložená uchádzačom musí obsahovať tieto doklady:
  - 13.1.1. **Vyhlásenie uchádzača**, o pravdivosti všetkých dokladov a údajov uvedených v ponuke s podpisom uchádzača (t.j. u fyzickej osoby podnikateľom, u právnickej osoby štatutárnym orgánom) alebo osobou oprávnenou konať v danej veci za uchádzača.
  - 13.1.2. **Vyhlásenie uchádzača**, podpísané uchádzačom alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača, že súhlasí s podmienkami určenými verejným obstarávateľom.
  - 13.1.3. **Potvrdenia, doklady, dokumenty**, prostredníctvom ktorých uchádzač preukazuje splnenie podmienok účasti vo verejnom obstarávaní, podľa časti súťažných podkladov A.2 Podmienky účasti uchádzačov, vrátane **zoznamu** takto predložených potvrdení, dokladov a dokumentov. Citovaný zoznam musí byť podpísaný uchádzačom alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača.
  - 13.1.4. **Samostatné dokumenty** so znením obchodných podmienok dodania ponúkaného predmetu zákazky vo vzťahu k jednotlivým častiam predmetu zákazky podľa časti súťažných podkladov B.2 Obchodné podmienky dodania predmetu zákazky a B.1 Opis predmetu zákazky s doplnenými návrhmi na plnenie s určením záručných a servisných podmienok (zoznam servisných stredísk). Citované dokumenty so znením obchodných podmienok dodania predmetu zákazky musia byť podpísané uchádzačom alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača.
- 13.2. V prípade, že uchádzač nesplní všetky určené požiadavky verejného obstarávateľa na predmet zákazky, bude jeho ponuka vylúčená z vyhodnocovania. Ponuka uchádzača bude vylúčená, ak v ponuke budú kladené podmienky, ktoré sú pre verejného obstarávateľa nezlúčiteľné.

#### **14. Mena a ceny uvádzané v ponuke**

- 14.1. Navrhovaná zmluvná cena musí byť stanovená podľa zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, vyhlášky MF SR č.87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon Národnej rady Slovenskej republiky č.18/1996 Z. z. o cenách.
- 14.2. Uchádzačom navrhovaná zmluvná cena bude vyjadrená v slovenských korunách.
- 14.3. Ak je uchádzač platiteľom dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“), navrhovanú zmluvnú cenu uvedie v zložení:
  - 14.3.1. navrhovaná zmluvná cena bez DPH
  - 14.3.2. sadzba DPH a výška DPH
  - 14.3.3. navrhovaná zmluvná cena vrátane DPH
- 14.4. Ak uchádzač nie je platiteľom DPH, uvedie navrhovanú zmluvnú cenu celkom. Na skutočnosť, že nie je platiteľom DPH upozorní.

### **15. Vyhodenie ponuky**

- 15.1. Ponuka musí byť vyhotovená v písomnej forme a to písacím strojom alebo tlačiarňou počítača, perom s nezmazateľným atramentom, ktorej obsah je pre fyzickú osobu čitateľný.
- 15.2. Doklady a iné dokumenty tvoriace ponuku, požadované v týchto súťažných podkladoch, musia byť v ponuke predložené ako originály alebo ich úradne overené kópie týchto dokladov alebo dokumentov, pokiaľ nie je určené inak.

## **Časť IV. Predkladanie ponuky**

### **16. Označenie obalov ponúk**

- 16.1. Uchádzač vloží ponuku do samostatnej nepriehľadnej obálky. Obálka ponuky musí byť uzatvorená, prípadne zabezpečená proti nežiaducemu otvoreniu a označená požadovanými údajmi podľa bodu 16.2.
- 16.2. Obal ponuky musí obsahovať nasledovné údaje:
  - 16.2.1. adresa uvedená v bode 17.1.
  - 16.2.2. adresa uchádzača (jeho obchodné meno a adresa sídla alebo miesta podnikania),
  - 16.2.3. označenie „podprahová zákazka – neotvárať“, a heslom: „**IZOLAČNÝ ODEV A IZOLAČNÝ DÝCHACÍ PRÍSTROJ**“.

### **17. Miesto a lehota na predkladanie ponúk**

- 17.1. Lehota na predkladanie ponúk uplynie dňa **21.10.2008 do 10,00 h** Ponuky je potrebné doručiť na adresu verejného obstarávateľa:
  - poštou: **Úrad pre investície a akvizície MO SR, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava,**
  - osobne: **Ministerstvo obrany SR, Úrad pre investície a akvizície,  
Za kasárňou č. 65, Bratislava,  
Pracovisko administratívnej bezpečnosti, miestnosť č. 107**
- 17.2. Ponuka predložená po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk podľa bodu 17.1. sa vráti uchádzačovi.

### **18. Doplnenie, zmena a odvolanie ponuky**

- 18.1. Uchádzač môže predloženú ponuku dodatočne doplniť, zmeniť alebo vziať späť do uplynutia lehoty na predkladanie ponúk podľa bodu 17.1..
- 18.2. Doplnenie, zmenu alebo späť vzatie ponuky je možné vykonať odvolaním pôvodnej ponuky na základe písomnej žiadosti uchádzača, podpísanej uchádzačom alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača, doručenej osobne alebo zaslanej prostredníctvom poštovej zásielky na adresu obstarávateľa podľa bodu 18.1. Doplnenú, zmenenú alebo inak upravenú ponuku je potrebné doručiť v lehote na predkladanie ponúk na adresu podľa bodu 17.1.

## **Časť V. Otváranie a vyhodnotenie ponúk**

### **19. Otváranie ponúk**

- 19.1. Otváranie ponúk sa uskutoční dňa **22.10.2008 o 10,00 h**
- 19.2. Otváranie ponúk sa uskutoční na adrese:  
**Ministerstvo obrany SR  
Úrad pre investície a akvizície  
Za kasárňou č. 65,  
832 47 Bratislava  
prízemie, zasadacia miestnosť**
- 19.3. Na otváraní ponúk sa môže zúčastniť každý uchádzač, ktorý predložil ponuku v lehote na predkladanie ponúk. Uchádzač môže byť zastúpený osobou oprávnenou zúčastniť sa na otváraní ponúk za uchádzača. Uchádzač (fyzická osoba), štatutárny orgán alebo člen štatutárneho orgánu uchádzača (právnická osoba) sa preukáže na otváraní ponúk preukazom

- totožnosti. Poverený zástupca uchádzača sa preukáže preukazom totožnosti a splnomocnením na zastupovanie.
- 19.4. Na otváraní ponúk za účasti uchádzačov podľa bodov 19.1. a 19.2. sa všetkým zúčastneným zverejnia obchodné mená, adresy alebo sídla všetkých uchádzačov, ktorých ponuky boli doručené v lehote na predkladanie ponúk a na adresu uvedenú na doručenie ponúk a ich návrhy na plnenie jednotlivých kritérií - cena, určených verejným obstarávateľom na hodnotenie ponúk.

## **20. Preskúmanie ponúk**

- 20.1. Do procesu vyhodnocovania ponúk budú zaradené tie ponuky, ktoré:
- 19.1.1. obsahujú náležitosti uvedené v bode 13.,
  - 19.1.2. zodpovedajú požiadavkám a podmienkam uvedeným vo výzve a v súťažných podkladoch.
- 20.2. Platnou ponukou je ponuka, ktorá zároveň neobsahuje žiadne obmedzenia alebo výhrady, ktoré sú v rozpore s požiadavkami a podmienkami uvedenými verejným obstarávateľom. Ostatné ponuky uchádzačov budú z verejného obstarávania vylúčené.
- 20.3. Uchádzač bude upovedomený o vylúčení jeho ponuky s uvedením dôvodu jeho vylúčenia.
- 20.4. Ponuka uchádzača bude vylúčená, ak nebude spĺňať požiadavky a charakteristiky uvedené v časti B.1. Opis predmetu zákazky.

## **21. Mena na vyhodnotenie ponúk**

- 21.1. Ceny uvedené v ponukách uchádzačov sa budú vyhodnocovať v slovenských korunách. Cena nesmie byť viazaná na inú menu.

## **22. Hodnotenie ponúk**

- 22.1. Ponuky budú vyhodnocované len podľa kritérií na vyhodnotenie ponúk spôsobom určeným v časti A.3 *Kritéria na hodnotenie ponúk a pravidlá ich uplatnenia*.

# **Časť VI. Uzavretie zmluvy**

## **23. Informácie o výsledku vyhodnotenia ponúk**

- 23.1. Úspešnému uchádzačovi bude zaslané oznámenie o úspešnosti ponuky a ostatným uchádzačom, ktorých ponuky boli vyhodnocované, bude doručené oznámenie o neúspešnosti ich ponúk.

## **24. Uzavretie zmluvy**

- 24.1. S úspešným uchádzačom na dodanie tovaru bude uzavretá Kúpna zmluva najneskôr do uplynutia lehoty viazanosti ponúk podľa bodu 8. Ponuky uchádzačov sa nepoužijú bez súhlasu uchádzačov.
- 24.2. Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo zrušiť použitý postup zadávania zákazky, ak sa zmenili okolnosti za ktorých bolo vyhlásené verejné obstarávanie, cena predmetu zákazky bude vyššia ako predpokladaná hodnota zákazky, resp. v ďalších skutočnostiach v súlade s platnou legislatívou.

# **A.2 PODMIENKY ÚČASTI UCHÁDZAČOV**

## **1. Podmienky účasti vo verejnom obstarávaní týkajúce sa osobného postavenia**

Splnenie podmienky účasti preukáže uchádzač predložením nasledovných originálnych dokladov alebo ich úradne osvedčených kópií:

- 1.1. Doklad o oprávnení podnikat' alebo doklad o zapísaní v profesijnom zozname vedenou profesijnou organizáciou, v ktorom musí byť zapísaný predmet podnikania oprávňujúci

uchádzača na dodanie požadovaného tovaru, alebo čestné vyhlásenie podľa predpisov v krajine svojho sídla, že uchádzač je oprávnený na dodanie tovaru alebo čestné vyhlásenie podľa predpisov v krajine svojho sídla, t.j.

- 1.1.1. Živnostenské oprávnenie alebo výpis zo živnostenského registra (predkladá fyzická osoba – podnikateľ, príspevková organizácia – podnikateľ), alebo
- 1.1.2. Výpis z obchodného registra (predkladá právnická osoba – podnikateľ, fyzická osoba – podnikateľ zapísaný v obchodnom registri), alebo
- 1.1.3. Iné než živnostenské oprávnenie, vydané podľa osobitných predpisov.

## **2. Podmienky účasti uchádzačov vo verejnom obstarávaní, týkajúce sa technickej alebo odbornej spôsobilosti**

Uchádzač v ponuke predloží nasledovné doklady, ktorými preukazuje svoju technickú spôsobilosť na dodanie predmetu zákazky ako dôkazy, že v predchádzajúcom období bol schopný a technicky spôsobilý úspešne plniť zmluvy rovnakého alebo podobného charakteru. Splnenie podmienky účasti preukáže uchádzač predložením originálnych dokladov alebo ich úradne osvedčených kópií.

- 2.1. **Opis** kvalitatívnych, materiálových parametrov predmetu zákazky a prospektami (resp. fotografiami) ponúknutého tovaru. Technické parametre musia byť v súlade s požiadavkami uvedenými v časti B.1 **Opis predmetu zákazky**.
- 2.2. Dokladom o plnení požadovaných technických parametrov a príslušných právnych noriem a predpisov týkajúcich sa tovarov jednotlivých častí predmetu zákazky vystavených v súlade s platnou legislatívou:
  - a) dokladom o odolnosti a súlade so štandardmi WHO triedy BSL III a IV,
  - b) pre dýchací prístroj dokladom o schválení pre prevádzku v SR .

## **A.3 KRITÉRIA NA HODNOTENIE PONÚK A PRAVIDLÁ ICH UPLATNENIA**

Jediným kritériom na vyhodnotenie ponúk je najnižšia cena za dodanie predmetu zákazky.

Každá časť predmetu zákazky sa hodnotí samostatne.

Úspešnosť uchádzačov sa určí podľa výšky navrhutej ceny. To znamená, že úspešný bude ten, ktorý navrhol najnižšiu cenu.

### **Vzor cenovej ponuky – Návrh na plnenie jednotlivých kritérií určených verejným obstarávateľom na hodnotenie ponúk**

Uchádzač:.....

Adresa, sídlo:.....

IČO:.....

IČ DPH:.....

### **Cenová ponuka “ jednotlivých častí predmetu zákazky “**

#### **Časť predmetu zákazky č. 1.**

| P. č. | Názov, typ                | cena/ks<br>bez DPH | cena/ks<br>s DPH |
|-------|---------------------------|--------------------|------------------|
| 1.    | Izolačný laboratórny odev |                    |                  |

**podpis uchádzač**

**Časť predmetu zákazky č. 2.**

| P. č. | Názov, typ                                     | cena/ks<br>bez DPH | cena/ks<br>s DPH |
|-------|------------------------------------------------|--------------------|------------------|
| 1.    | Odev s izolačným dýchacím prístrojom - súprava |                    |                  |

**podpis uchádzač****B.1 OPIS PREDMETU ZÁKAZKY****Izolačný laboratórny odev :**

- izolačný odev je určený na prácu v **laboratórnych podmienkach** podľa noriem WHO triedy BSL III, materiál odolný voči prieniku toxických chemických látok RDY najmenej 250 minút, pre rukavice najmenej 300 minút,
- spínanie prívodu stlačeného vzduchu pri prvom nádychu,
- ochranný odev pretlakový kompletne pokrývajúci povrch tela s priezorom,
- odev v minimálne 2 rôznych veľkostiach pre postavy do 170 cm a do 190 cm
- panoramatický zorník prilby,
- vyriešenie zahmlievania zorníku prilby,
- odev nesmie byť voľný, musí v čo najväčšej miere priliehať k telu,
- materiál odevu ľahký s hmotnosťou do 10 kg,
- rukavice vhodné aj na jemnú manipuláciu, zároveň odolné voči mechanickému poškodeniu, odev napojiteľný na vonkajší zdroj filtrovaného vzduchu z **centrálneho rozvodu laboratória** rýchlospojku s automatickým uzáverom po rozpojení situovaný na boku, alebo vzadu,
- rýchlospojka umožňujúca pripojenie , prenosného filtroventilačného zariadenia s hepa filtrom a pripojenie na jednoduchý izolačný dýchací prístroj- fľaša so vzduchom a regulátorom s ochrannou dobou do 13 minút- kapacita fľaše so vzduchom, všetky komponenty budú súčasťou súpravy,
- vzduchová fľaša s regulátorom prenosná na opasku max objem 2 l
- prenosné filtroventilačné zariadenie s elektrickým ventilátorom napájané z vlastného akumulátora, s 1 – 3 filtermi na TCHL a BL.
- ľahko dezinfikovateľný povrch, odolný voči čistiacim, prostriedkom, prostriedky na údržbu súčasťou dodávky
- materiál odevu ľahký , farba tmavá
- životnosť min 5 rokov

**Odev s izolačným dýchacím prístrojom -súprava**

- **prístroj na izolované dýchanie s ochranným odevom určeným do vonkajšieho prostredia**
- ochranný odev pokrývajúci celý povrch tela s panoramatickým priezorom
- 1 súprava obsahuje 2 fľaše- vzduch vysokotlaké, 1 masku a 1 ochranný odev + príslušenstvo napr. hadice ventily .
- určený pre prácu v priestoroch s výskytom ohňa, dymu, toxických plynov, infekčných zárodkov a s nedostatkom kyslíka.
- spĺňa požiadavky Direktívy Rady EC 89/686/EEC, BSEN 133, EN 137,
- veľké priezory na maske

- ochranný odev vhodný na postavu 160-190 cm priliehajúci na postavu najlepšie v 2 veľkostiach
- prípojky na 200 alebo 300 bar
- prípojka normalizovaná podľa DIN 477 : časť 6 a podľa národných noriem
- priemerný tlak média 6 – 9 bar
- prietok vzduchu : viac ako 1 000 l / min; pri 20 bar. viac ako 500 l / min.
- prístroj na kontrolu tlaku , signalizácia –zvuková rezervy vzduchu
- nastavenie signalizácie nízkeho tlaku : 55 bar  $\pm$  5 bar,
- redukcia na napojenie 2 fliaš súčasne,
- veľkosť pripojiteľných fliaš od 4 do 12 litrov,
- rozmery v stave pre uloženie s poskladaným nosným prístrojom :
  - dĺžka – do 700 mm
  - šírka – do 350 mm
  - výška – do 200 mm
  - hmotnosť (bez fliaš) : do 3,5 kg
- pohodlný systém nosenia zásobných fliaš, vyrobený z ohňu odolávajúceho materiálu, kostra z ľahkých zlúčenín, prispôsobiteľné remene na ramená,
- spínanie prívodu stlačeného vzduchu pri prvom nádychu,
- čistiace prostriedky a prostriedky na údržbu súčasťou dodávky
- farba obleku v tmavej farbe, prípadne maskovacej

Súčasťou dodávky tovaru bude:

1. Sprievodná dokumentácia (základný technický opis, návod na obsluhu, dodanie technologických postupov na údržbu, dodanie technologických postupov na vykonanie revízií a odborných skúšok),
2. Zaškolenie obsluhy,
3. Zabezpečenie záručného servisu, pozáručného servisu minimálne 5 rokov,
4. Vykonanie odborných prehliadok a skúšok podľa intervalov stanovených výrobcom,
5. Zabezpečenie ND minimálne po dobu 10 rokov,

## **B.2 OBCHODNÉ PODMIENKY DODANIA PREDMETU ZÁKAZKY**

1. Výsledkom verejného obstarávania bude uzavretie **“Kúpnej zmluvy”** na predmet zákazky podľa § 409 a nasl. ustanovení Obchodného zákonníka.
2. Obchodné podmienky dodania predmetu zákazky sú uvedené v návrhu kúpnej zmluvy, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou týchto súťažných podkladov príloha č. 1.

## V Z O R !

### MINISTERSTVO OBRANY SR

Úrad pre investície a akvizície

Č. p.: KaVSÚ- /2008

### Príloha č.1

Výtlačok číslo:

Počet listov: 5

Prílohy: 1/1

## KÚPNA ZMLUVA č.--/—

uzatvorená podľa ustanovenia § 409 a nasl. Obchodného zákonníka

### Článok I. Zmluvné strany

**1.1. Kupujúci :** Slovenská republika - Ministerstvo obrany Slovenskej Republiky  
Kutuzovova 8  
832 47 Bratislava

Zastúpený: Ing. Juraj HREHORČÁK  
riaditeľ Úradu pre investície a akvizície MO SR

Vybavuje :

tel.:

fax.: 0960 322 427

I Č O : 30845572

Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
č. účtu: 7000171215/8180

**1.2. Predávajúci :** xyxyx  
xyxyx  
xyxyx

Zastúpený : xyxyxy tel.: xyxy  
podnikateľ fax: xyxyx

IČO : xyxyx  
IČ DPH: SKxyxyx  
Bankové spojenie : xxxxxxxxxxxx, a.s., yyyyyyyyyy  
číslo účtu : xyxyx

Zapísaný v Živnostenskom registri (Obchodnom registri):

## **Článok II.**

### **Predmet kúpnej zmluvy**

- 2.1. Predmetom zmluvy je
  - 2.1.1. Dodávka materiálu – „**Izolačný laboratórny odev , izolačný dýchací prístroj** “. Špecifikácia predmetu zmluvy je uvedená v **prílohe 1**, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy
  - 2.1.2. Dodávka návrhu kodifikačných údajov na výrobky (ďalej len NKÚoV) podliehajúce kodifikácií podľa : § 13 zákona č.11/2004 Z.z., §§ 1 a 2 vyhlášky č. 570/2004 MO SR podľa zásad kodifikačného systému Slovenskej republiky a SOŠ ACodP-1 - Príručka NATO o kodifikácii .
- 2.2. Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu predmet zmluvy v druhoch a počtoch uvedených v **prílohe 1**.
- 2.3. Kupujúci sa zaväzuje zaplatiť za predmet zmluvy cenu na účet predávajúceho uvedenú v článku III. tejto kúpnej zmluvy.
- 2.4. Nedodržanie záväzku dodania predmetu plnenia v dohodnutom množstve, kvalite a termíne zo strany predávajúceho budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy (§ 345 ods.2 Obchodného zákonníka).
- 2.5. Predávajúci sa zaväzuje plniť podľa tejto zmluvy, s výnimkou prepravy predmetu zmluvy do miesta plnenia, osobne a s odbornou spôsobilosťou.

## **Článok III.**

### **Cena a platobné podmienky**

- 3.1. Cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov v celkovej výške ..... **SKK (..... EUR)** vrátane DPH. (slovom ..... 00/100 slovenských korún. Ceny jednotlivých položiek sú uvedené v prílohe č.1. V celkovej cene sú zahrnuté všetky náklady predávajúceho súvisiace s plnením predmetu zmluvy.
- 3.2. Právo na zaplatenie ceny vzniká predávajúcemu riadnym splnením jeho záväzku spôsobom a v mieste plnenia v súlade s touto zmluvou.
- 3.3. Po prevzatí predmetu zmluvy zástupcom kupujúceho v mieste plnenia vystaví predávajúci faktúru a odošle ju na adresu: Úrad pre investície a akvizície MO SR, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava vo dvoch výtlačkoch.  
K faktúre je predávajúci povinný priložiť podpísané a potvrdené dodacie listy a preberacie zápisy podľa článku IV. tejto zmluvy.
- 3.4. Kupujúci uhradí oprávnene účtovanú sumu do 30 dní odo dňa doručenia faktúry. Pre tento účel sa za deň úhrady považuje deň odpisu oprávnene účtovanej sumy z účtu kupujúceho.
- 3.5. Kupujúci je oprávnený vrátiť bez zaplatenia faktúru, ktorá je nesprávna a to najneskôr v deň jej splatnosti. Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť lehota splatnosti. Nová lehota začína plynúť znova odo dňa doručenia opravenej faktúry.
- 3.6. Predávajúci je povinný doručiť všetky faktúry kupujúcemu najneskôr do 14.11.2008. V prípade doručenia faktúry po 14.11.2008 predávajúci nemôže uplatniť úrok z omeškania za oneskorenú úhradu faktúry v zmysle ustanovenia článku VIII., bod 8.3 tejto zmluvy.

## **Článok IV.**

### **Miesto, spôsob a termín plnenia**

- 4.1. Miestom plnenia predmetu zmluvy je Vojenská nemocnica Ružomberok, pracovisko Liptovský Mikuláš, Pod Stránami 1, 03101 Liptovský Mikuláš.
- 4.2. Predávajúci sa zaväzuje dodať celý predmet plnenia v termíne najneskôr **do 14.11.2008** vrátane. Zmluvné strany sa dohodli, že dodávky tovarov môžu byť vykonané po častiach.
- 4.3. Miestom plnenia NKÚoV je adresa NCB SVK:  
Úrad pre obrannú štandardizáciu, kodifikáciu a štátne overovanie kvality  
P.O.BOX 61, Martina Rázusa 7  
911 01 Trenčín.  
Predávajúci je povinný dodať osobne alebo poštou NKÚoV dodacím listom v troch výtlačkoch a na jednom CD v termíne najneskôr do 90 dní od dátumu podpísania zmluvy.

Dodávka NKÚoV sa považuje za splnenú jej prevzatím a podpísaním dodacieho listu o úplnosti NKÚoV.

- 4.4. Prevzatie predmetu zmluvy v mieste plnenia bude potvrdené na dodacom liste a preberacom zápise, na ktorom bude uvedená jednotková cena položky predmetu plnenia a jej celková výška, ktoré podpíšu oprávnení zástupcovia oboch zmluvných strán. Kópiu tohto potvrdeného dodacieho listu a preberacieho zápisu priloží predávajúci k faktúre.
- 4.5. Preadávajúci vyrozumie o termíne dodania predmetu plnenia najmenej 3 pracovné dni vopred zástupcu kupujúceho, ktorým je len pre účely tejto zmluvy MVDr. Juraj MARCIN, ☎ 0960/424328, juraj.marcin@mil.sk. Uvedený zástupca kupujúceho vykoná v danom mieste plnenia kontrolu úplnosti dodaného predmetu plnenia v rozsahu svojej pôsobnosti. Po prevzatí predmetu plnenia potvrdí zástupca kupujúceho v mieste plnenia preberací zápis a dodací list. Potvrdený preberací zápis a dodací list priloží predávajúci k daňovému dokladu.
- 4.6. Prepravu predmetu plnenia do miesta plnenia zabezpečí predávajúci na vlastné náklady a nebezpečenstvo.
- 4.7. Táto zmluva je zo strany predávajúceho splnená dodaním celého predmetu plnenia do miesta plnenia a podpísaním dodacieho listu a preberacieho zápisu.

## **Článok V.**

### **Kodifikácia**

- 5.1. Zmluvné strany sa dohodli, že výrobok nezaraďený do kodifikačného systému SR uvedený v Zozname výrobkov podliehajúcich kodifikácii bude kodifikovaný opisnou metódou.
- 5.2. Preadávajúci je povinný podľa §13 zákona č.11/2004 Z.z. dodať NKÚoV na adresu Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK na výrobky dodávky tovaru, ktoré nie sú zaradené do kodifikačného systému SR.
- 5.3. Preadávajúci sa zaväzuje bezodkladne dodať na adresu Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK informácie o všetkých zmenách týkajúcich sa opakovane nakupovaných výrobkov dodávky tovaru, ktoré majú vplyv na kodifikačné údaje výrobkov, vrátane zmien na výrobkoch nakupovaných dodávateľom od svojich dodávateľov.
- 5.4. Preadávajúci do 10 dní od uzatvorenia kúpnej zmluvy požiada NCB SVK o pridelenie kódu výrobcu alebo dodávateľa.
- 5.5. Všetky povinnosti vyplývajúce z kodifikácie budú vykonané predávajúcim na jeho vlastné náklady a na nebezpečenstvo.

## **Článok VI.**

### **Kvalita tovaru**

- 6.1. Preadávajúci je povinný dodať predmet zmluvy v dohodnutom množstve, akosti a vo vyhotovení podľa článku II. tejto zmluvy a Prílohy č.1 k zmluve, spôsobilý na použitie na obvyklý účel. Predmet zmluvy musí spĺňať všetky požadované parametre podľa technických podmienok a príslušných noriem uvedených v špecifikácii, ktorá je uvedená v Prílohe č. 1 k tejto zmluve.
  - 6.2. Preadávajúci sa zaväzuje, že tovar, ktorý je predmetom plnenia je novo vyrobený (výroba v roku 2008) doteraz nepoužívaný a zodpovedá požadovanej kvalite. Príslušné technické podmienky alebo normy budú uvedené na doklade (záručnom liste) k predmetu zmluvy, na ktorom bude uvedený mesiac a rok výroby.
  - 6.3. Preadávajúci poskytuje kupujúcemu záruku na predmet plnenia v záručnej dobe 24 mesiacov. Záručná doba začína plynúť nasledujúci deň po prevzatí predmetu plnenia zástupcom kupujúceho.
  - 6.4. Kupujúci je povinný reklamáciu písomne oznámiť predávajúcemu bez zbytočného odkladu po zistení väd predmetu plnenia, najneskôr však do uplynutia dohodnutej záručnej doby. V prípade uplatnenia reklamácie zo strany kupujúceho záručná doba neplynie po dobu, po ktorú kupujúci nemôže užívať predmet zmluvy pre jeho vady, za ktoré zodpovedá predávajúci a začína znova plynúť od nasledujúceho dňa po dni odovzdania opraveného, resp. vymeneného tovaru.
- Oznámenie o reklamacii musí obsahovať :

- číslo zmluvy, podľa ktorej bol tovar dodaný,
- číslo dodacieho listu,
- názov a označenie reklamovaného tovaru,

- popis vady,
  - počet vadných kusov (balení)
- 6.5. Voľbu nároku z väd tovaru uvedie kupujúci v oznámení o reklamácií predávajúcemu bez zbytočného odkladu.
- 6.6. Predávajúci je povinný rozhodnúť o oprávnenosti reklamácie do 10 pracovných dní odo dňa jej doručenia predávajúcemu.
- 6.7. Predávajúci sa zaväzuje vyriešiť oprávnenú reklamáciu do 30 dní odo dňa doručenia reklamácie.
- 6.8. Nároky kupujúceho z väd tovaru sa spravujú režimom § 436 a súvisiacich ustanovení Obchodného zákonníka.
- 6.9. Záruka sa nevzťahuje na poruchy vzniknuté mechanickým poškodením, nesprávnym používaním, alebo ako následok živelnej pohromy.

## **Článok VII.**

### **Nadobudnutie vlastníckeho práva**

- 7.1. Kupujúci nadobúda užívacie právo k predmetu plnenia dňom jeho prevzatia v mieste plnenia, podpisom dodacieho listu a preberacieho zápisu a vlastnícke právo k predmetu plnenia vzniká dňom uhradenia ceny v súlade s čl. III. tejto zmluvy.

## **Článok VIII.**

### **Zmluvné pokuty a úrok z omeškania**

- 8.1. V prípade, že predávajúci nedodrží termín plnenia dohodnutý v tejto zmluve, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny nedodaného predmetu kúpnej zmluvy za každý deň omeškania. Základom pre výpočet sú ceny s DPH. Ak došlo k omeškaniu predávajúceho s plnením zmluvy z dôvodu pôsobenia vyššej moci (živelná pohroma, vojnový konflikt, štrajk) kupujúci neuplatní zmluvnú pokutu voči predávajúcemu za dobu trvania vyššej moci.
- 8.2. V prípade, že predávajúci nedodá návrh kodifikačných údajov v dohodnutom termíne plnenia, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 300.-SKK (9,96 EUR) za každý deň omeškania.
- 8.3. V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry uhradí tento predávajúcemu úrok z omeškania vo výške 0,05 % z neuhradenej sumy za každý deň omeškania.
- 8.4. V prípade, že predávajúci nevybaví uplatnenú reklamáciu v dobe dohodnutej v článku V. tejto zmluvy, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 500,00 SKK (16,60 EUR) za každý deň omeškania.
- 8.5. Zmluvné pokuty a úrok z omeškania dohodnuté touto zmluvou hradí povinná strana nezávisle na tom, či a v akej výške vznikne druhej strane škoda.
- 8.6. Dohodnuté zmluvné pokuty a úrok z omeškania povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich uplatnenia.

## **Článok IX.**

### **Odstúpenie od zmluvy**

- 9.1. Od tejto zmluvy môže ktorákoľvek strana odstúpiť, ak dôjde k podstatnému porušeniu zmluvných povinností druhou stranou. Účinky odstúpenia od tejto zmluvy nastanú dňom, kedy bude písomné oznámenie o odstúpení strany odstupujúcej doručené druhej strane. Zásielka s oznámením o odstúpení sa považuje za doručení aj vtedy, ak bola vrátená ako nedoručiteľná. Zmluva v tomto prípade zaniká dňom nasledujúcim po jej vrátení.
- 9.2. Za podstatné porušenie zmluvných povinností sa považuje na strane predávajúceho porušenie aj len jednotlivé povinnosti, uvedenej v bode 2.4.
- 9.3. Za podstatné porušenie zmluvných povinností na strane kupujúceho sa považuje porušenie povinnosti, uvedenej v bode 3.4.

## **Článok X.**

### **Záverečné ustanovenia**

- 10.1. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania zástupcami oboch zmluvných strán.
- 10.2. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možno vykonávať na základe dohody zmluvných strán iba formou písomných dodatkov k tejto zmluve, ktoré budú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
- 10.3. Ak nie je dohodnuté v tejto zmluve inak, riadia sa právne vzťahy touto zmluvou zvlášť neupravené príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatných súvisiacich právnych predpisov.
- 10.4. Zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, jedno vyhotovenie obdrží predávajúci, tri vyhotovenia obdrží kupujúci.

V ..... dňa .....

V Bratislave, dňa.....

**Za predávajúceho**

**Za kupujúceho**

**Ing. Juraj HREHORČÁK**  
**riaditeľ**

**MINISTERSTVO OBRANY SR**

Úrad pre investície a akvizície

Č. p.: KaVSÚ- /2008

**Príloha č. 1 ku KZ**

Počet listov: 1

**Cena predmetu zmluvy**

| <b>P. č.</b> | <b>Názov</b> | <b>Počet ks</b> | <b>Cena/ks bez DPH</b> | <b>DPH v Sk</b> | <b>Cena/ks s DPH</b> | <b>Celkom Sk s DPH</b> |
|--------------|--------------|-----------------|------------------------|-----------------|----------------------|------------------------|
| 1.           |              |                 |                        |                 |                      |                        |
| 2.           |              |                 |                        |                 |                      |                        |

**Špecifikácia:**